



**TISKOVÉ STROJE - SLOVNÍK**  
**Část 1: Základní termíny**

**ČSN**  
**ISO 4218-1**

88 0052

Printing machines - Vocabulary Part 1: Fundamental terms

Machines à imprimer - Vocabulaire Partie 1: Terms fondamentaux

Druckmaschinen - Wörterbuch Teil 1: Grundterme

Tato norma obsahuje ISO 4218-1:1979.

### **Národní předmluva**

### **Souvisící normy**

ČSN 88 0100 Polygrafické názvosloví. Základní a společné termíny.

### **Obdobné mezinárodní, regionální a zahraniční normy**

ISO 4218-1:1979 Printing machines - Vocabulary

Part 1: Fundamental terms

(Tiskové stroje - slovník. Část 1: Základní termíny)

DIN 8730:1968 Druckmaschinen; Begriffe

(Tiskové stroje. Termíny)

DIN 16 500:1979 Drucktechnik (Technik des Druckens) Grundbegriffe

(Tisková technika; technika tisku; základní termíny)

DIN 16 500-T2:1987 Drucktechnik. Verfahrensübergreifende. Begriffe

(Tisková technika. Metoda nadřazených termínů)

BS 5479-3:1981 Glossary of terms for duplicators

(Slovník termínů pro rozmnožovací stroje)

### **Deskriptory podle Tezauru ISO ROOT**

Kód deskriptoru/znění deskriptoru: LUC.B/tiskařské stroje, LBB.H/názvosloví, LBB.HC/definice, LBB.HF/slovník, LBM.B/slovníky, LBB.MEF/anglický jazyk, LBB.MCB/francouzský jazyk

### **Vypracování normy**

Zpracovatel: Adamovské strojírny, akciová společnost, Adamov, IČO 46345833, Jiří Janás

Pracovník Federálního úřadu pro normalizaci a měření: Ing. Věra Ceznerová

Ó Federální úřad pro normalizaci a měření

32182

Strana 2

---

**TISKOVÉ STROJE - SLOVNÍK**  
**Část 1: Základní termíny**  
**1979-09-15**

**ISO 4218-1**  
**První vydání**

---

MDT 681.6:001.4

Deskriptory: tiskové zařízení, slovník

### **Předmluva**

ISO (Mezinárodní organizace pro normalizaci) je celosvětovou federací národních normalizačních organizací (členů ISO). Na mezinárodních normách obvykle pracují technické komise ISO. Každý člen ISO, který se zajímá o předmět, pro který byla vytvořena technická komise, má právo být zastoupen v

této technické komisi. Práce se zúčastňují i mezinárodní organizace, vládní i nevládní s nimiž ISO navázalo pracovní styk. ISO úzce spolupracuje s Mezinárodní elektrotechnickou komisí (IEC) ve všech záležitostech normalizace v elektrotechnice.

Návrhy mezinárodních norem přijaté technickými komisemi se rozesílají členům ISO k hlasování. Vydání mezinárodní normy vyžaduje souhlas alespoň 75 % z hlasujících členů.

Mezinárodní norma ISO 4218-1 byla připravena technickou komisí ISO/TC 130.

## **0 Úvod**

Terminologie týkající se tiskových strojů pokrývá příliš širokou oblast, aby se o ní mohlo pojednat v jedné části. Definice uvedené v kapitole 2 jsou pojaty obecně, aby mohly být aplikovány na všechny procesy (nebo stroje), až již existující nebo vyvinuté v budoucnu. Definice v kapitole 3 se týkají hlavně strojů, které používají tiskovou formu. Tyto definice jsou omezeny pouze na hlavní části strojů a na ty části, které jsou společné většině z nich. Tím se vyloučily definice, které jsou specifické pro určitou tiskařskou metodu (jako např. ofset - „ofsetový přenášeč válec“) a definice, které se týkají zařízení určených např. pro posuv, vysoušení a vykládání.

## **1 Předmět normy**

Tato mezinárodní norma stanoví definice základních termínů, které se týkají tiskových strojů.

---

**-- Vynechaný text --**